

Sag anlagt den 24. august 2010 — Marcuccio mod Kommissionen

(Sag F-69/10)

(2010/C 288/142)

Processprog: italiensk

Parter

Sagsøger: Luigi Marcuccio (Tricase, Italien) (ved avvocato G. Cipressa)

Sagsøgt: Europa-Kommissionen

Søgsmålets genstand og beskrivelse af tvisten

Påstand om annullation af afslaget på sagsøgerens anmodning om erstatning for den skade, der er lidt som følge af, at Kommissionen angiveligt har sendt en skrivelse til en advokat, som endnu ikke repræsenterede ham i denne sag

Sagsøgerens påstande

- Den afgørelse, uanset dens tilblivelsesform, hvorved Europa-Kommissionen afslog den anmodning af 30. oktober 2009, som sagsøgeren havde indgivet til ansættelsesmyndigheden, annulleres.
- Notatet af 11. november 2009 med betegnelsen ADMIN.B.2./MB/lSD(09)29814 annulleres.
- Om fornødent annulleres Kommissionens afslag på den klage af 25. januar 2010, som sagsøgeren havde indgivet til ansættelsesmyndigheden over afslaget på anmodningen af 30. oktober 2009 og med henblik på annullation af dette sidstnævnte afslag samt medhold i klagen af 30. oktober 2009.
- Om fornødent annulleres notatet med betegnelsen HR.D.2/MB/lS Ares (2010)251054, dateret 10. maj 2010, affattet på fransk og modtaget af sagsøgeren den 17. maj 2010 i italienske oversættelse.
- Kommissionen tilpligtes at erstatte den skade, som sagsøgeren uberettiget blev forvoldt ved Kommissionens fremsendelse af Kommissionens notat af 10. august 2009 med betegnelsen ADMIN.B.2/MB/ksD(09)20658 til advokat Giuseppe Cipressa, idet den pålægges at betale 10 000 EUR til sagsøgeren eller det større eller mindre beløb, som Personaleretten finder ret og rimeligt.
- Kommissionen tilpligtes at betale renter af beløbet på 10 000 EUR med virkning fra dagen efter datoen, hvorpå anmodningen af 30. oktober 2009 blev modtaget af Kommissionen, og indtil effektiv betaling sker, med 10 % årligt med renters rente.

— Europa-Kommissionen tilpligtes at betale sagens omkostninger.

Sag anlagt den 27. august 2010 — Hidalgo mod Europa-Parlamentet

(Sag F-70/10)

(2010/C 288/143)

Processprog: fransk

Parter

Sagsøger: José Manuel Hidalgo (Bruxelles, Belgien) (ved avocats A. Coolen, J.-N. Louis og E. Marchal)

Sagsøgt: Europa-Parlamentet

Søgsmålets genstand og beskrivelse af tvisten

Annullation af lønsedlen med berigtigelse af sagsøgerens vederlag for perioden fra juli til december 2009 og af de lønsedler, der er udfærdiget siden den 1. januar 2010 i forbindelse med den årlige tilpasning af vederlag og pensioner til tjenestemænd og øvrige ansatte på grundlag af Rådets forordning (EU, Euratom) nr. 1296/2009 af 23. december 2009 samt påstand om erstatning.

Sagsøgerens påstande

- Det fastslås, at Rådets forordning (EU, Euratom) nr. 1296/2009 af 23. december 2009 ikke finder anvendelse.
- Annullation af den af generalsekretæren for Europa-Parlamentet truffene afgørelse af 4. juni 2010, hvori sagsøgerens klage over hans lønseddel med berigtigelse af vederlaget for perioden fra juli til december 2009 og over de lønsedler, der er udfærdiget siden den 1. januar 2010 i henhold til Rådets forordning (EU, Euratom) nr. 1296/2009 af 23. december 2009, blev afvist.
- Om nødvendigt annullation af Europa-Parlamentets afgørelser om udfærdigelse af sagsøgerens lønseddel med berigtigelse af vederlaget for perioden fra juli til december 2009 og om udfærdigelse af hans lønsedler siden den 1. januar 2010 i henhold til Rådets forordning (EU, Euratom) nr. 1296/2009 af 23. december 2009.
- Europa-Parlamentet tilpligtes at betale sagsøgeren de lønefterbetalinger, han har krav på, med tillæg af morarenter beregnet på grundlag af den af ECB fastsatte rentesats for primære refinansieringsoperationer, forhøjet med 2 procentpoints, fra forfaldsdatoen for de skyldige lønefterbetalinger.
- Europa-Parlamentet tilpligtes at betale sagsøgeren en symbolsk erstatning på 1 EUR og at betale sagens omkostninger.